

## CRONICA EL ETA EN GUATEMALA Y EN EL MUNICIPIO DE SAN CRISTOBAL VERAPAZ

**Equipo de investigación  
del Centro de Reflexiones Nim Poqom**

La depresión tropical ETA en Guatemala, afectó a los siguientes departamentos: Petén, Izabal, Alta y Baja Verapaz, Quiché, Huehuetenango. Todas ellas ubicadas en lo que la jerga militar ha llamado Franja Transversal del Norte (Fig. 1).

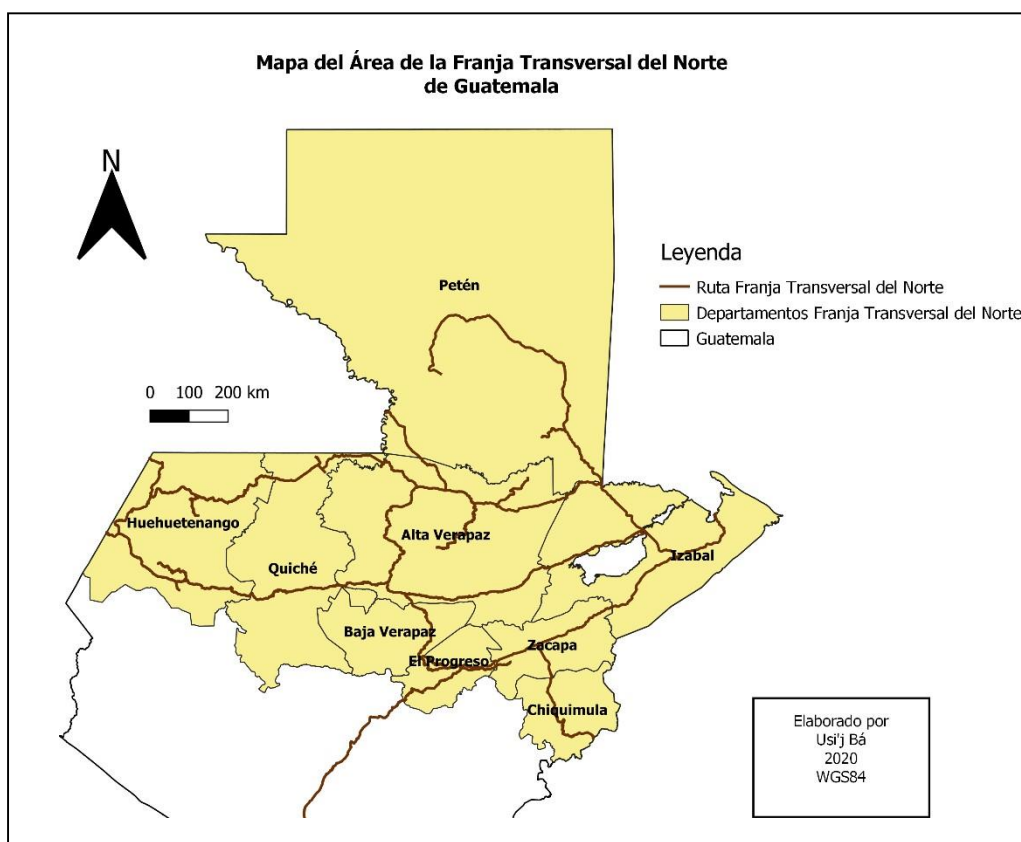


Figura 1. Mapa de Departamentos que cubren la Franja Transversal de Norte. Elaboración propia

Atravesando a su vez las siguientes poblaciones: Q'eqchi, Poqomchi, K'ich'e, Uspanteko, Qanjob'al, Mopan, Garifunas, Chorti, Ixiles, Aguacatekos y Ladinos (Fig. 2). Y que además del área geográfica, comparten situaciones de malnutrición, analfabetismo, pobreza y extrema pobreza, entre otros problemas, que se ven agravados por situaciones como la pandemia del Covid-19 y desastres naturales como el huracán ETA.

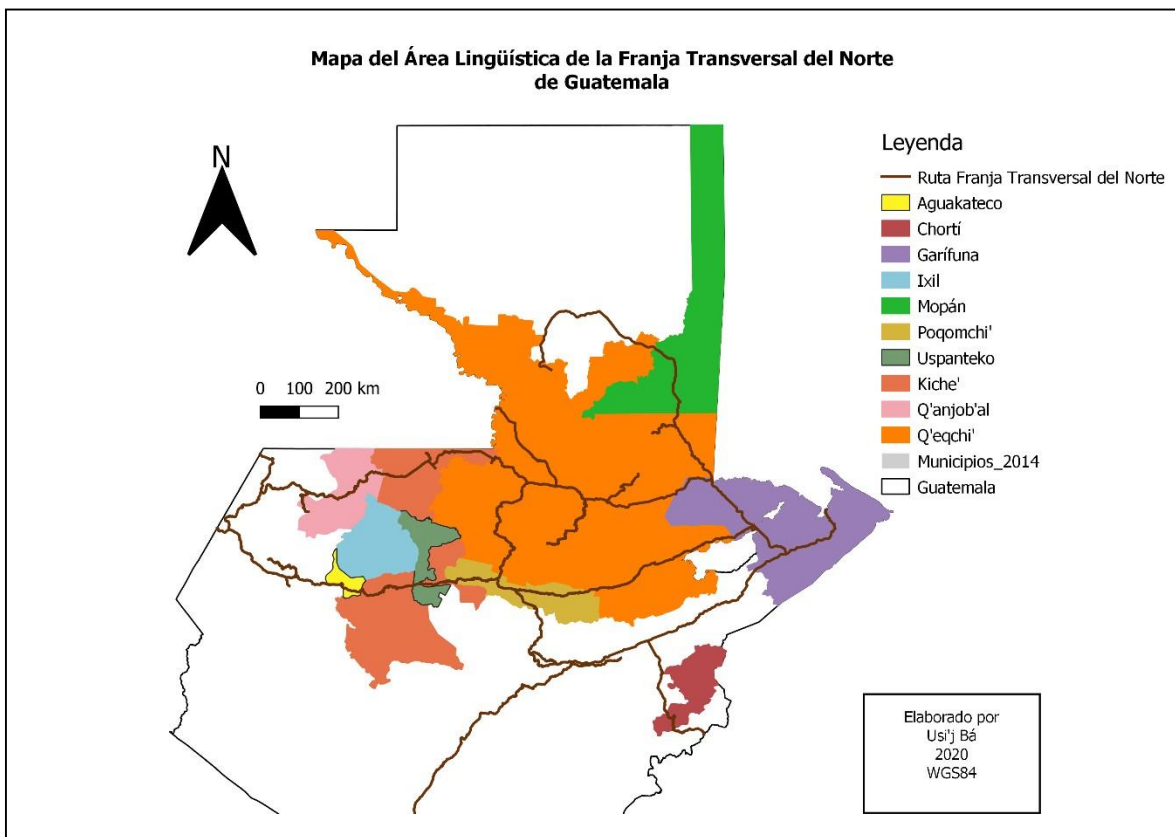


Figura 2. Mapa del Área Lingüística de Guatemala que conecta la Franja Transversal del Norte.  
Elaboración propia

En conjunto con la pandemia del COVID-19, el ETA, pone al descubierto nuevamente, estos niveles grandes de pobreza y extrema pobreza, y especialmente, el abandono en la que se encuentran grandes capas de poblaciones, sobre todo indígenas, en Guatemala. En donde mujeres, niños, niñas, ancianos y ancianas son los más afectados.

Alta Verapaz es uno de los departamentos afectados por el ETA. En la Aldea Queja de San Cristóbal está el punto cero, por el derrumbe de una montaña sobre la comunidad. A la falta de un informe oficial, tenemos datos no tan confiables, pero a pesar de eso, los muertos hasta ahora a nivel nacional están: El caso de Queja, los desaparecidos son alrededor de 45, cuando al principio se pensaban que eran más de 200. Son 200 casas destruidas en Queja.

En San Cristóbal Verapaz, ETA, afectó a la mayor parte del municipio, siendo las siguientes aldeas: Chiyuk, Chilley, Zacaton, Aquil, Baleú, Santa Elena, Quejá, Sac-Ixim, Chicus, El Cedral, Providencia, Mexabaj, Chi Pozo, Rancho, Las Pacayas, Rexquix, Chicar, Chiacal, Najtilabaj, El Naranjo, Santa María, San Joaquin y Agua Blanca y el casco urbano (Fig.3) . Donde habitan hombres, mujeres, niños, niñas,

ancianos, ancianas, jóvenes y señoritas que forman parte de la población Poqomchi, Q'eqchi y Ladina que conviven en el lugar.

### MAPA DE SAN CRISTOBAL VERAPAZ

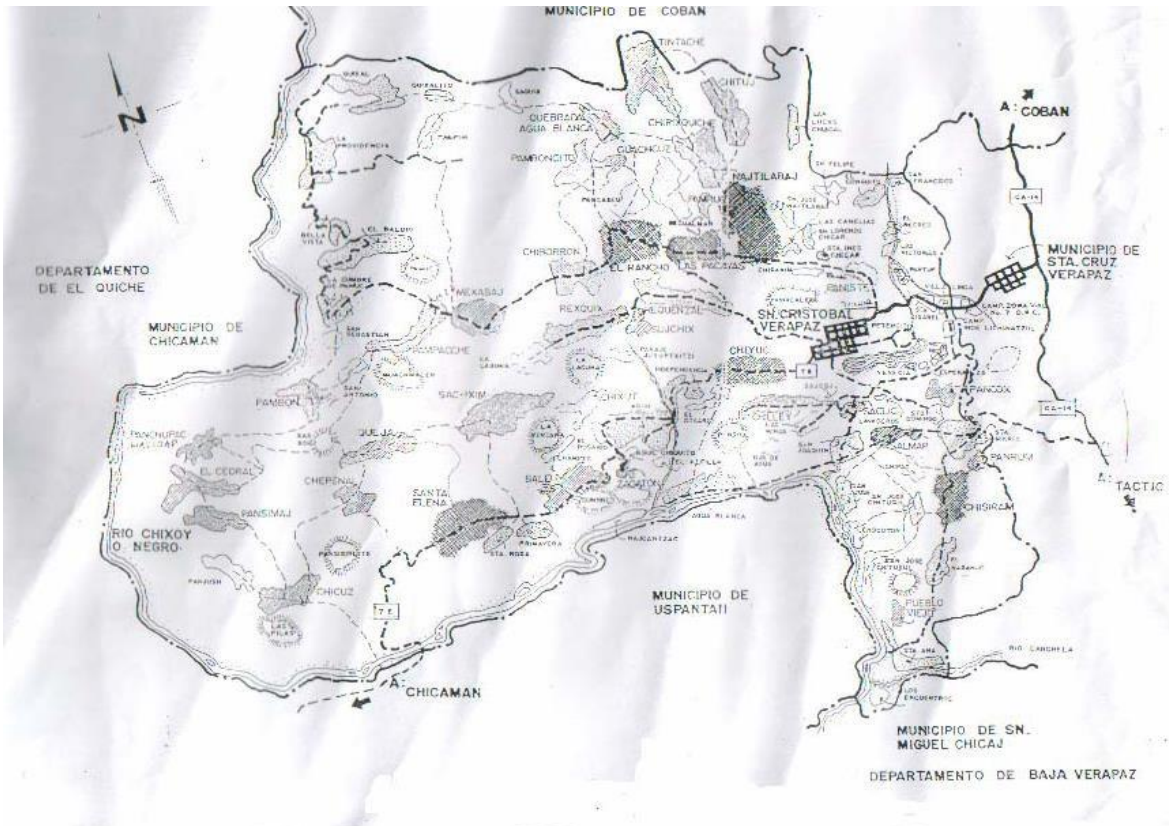


Figura 3: Mapa de San Cristóbal Verapaz (Municipalidad de San Cristóbal Verapaz, 2003)

De acuerdo a informes de CONRED; el municipio es una zona de derrumbes y deslizamientos (Fig. 4). Por las características de la tierra y la abundancia de aguas subterráneas. Siendo uno de los más graves, el derrumbe del año 2009 en “Los Chorros”, ruta que conecta a Chicamán-Quiché, con aldeas de San Cristóbal Verapaz.

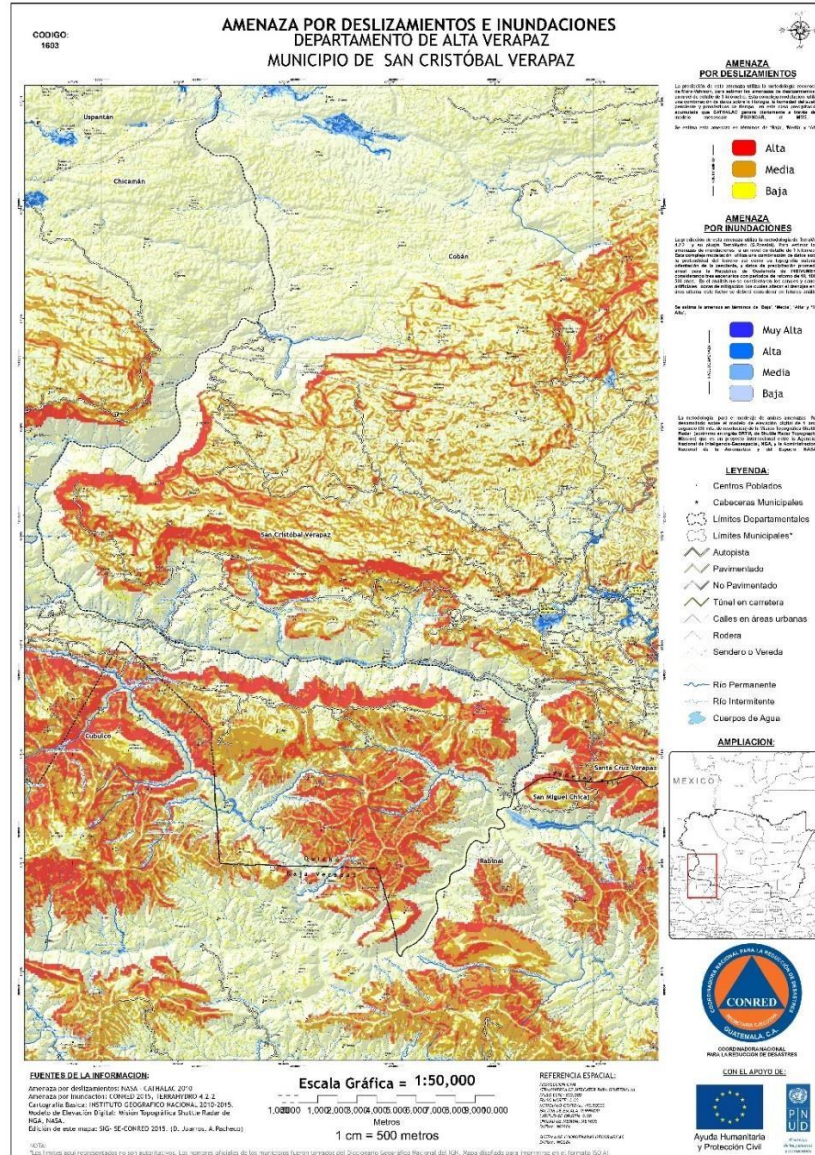


Figura 4. Áreas de amenaza por deslizamientos e inundaciones en el municipio de San Cristóbal Verapaz (<https://conred.gob.gt/mapas-municipales-amenaza-deslizamientos-e-inundaciones/>)

San Cristóbal, así como la mayor parte del departamento de Alta Verapaz, presenta una geografía especial, formada de los famosos “siwanes” o dolinas, precipicios y cuevas, que son cráteres en la tierra y que en su mayoría tienen agua, siendo este, uno de los recursos más abundantes y por ello, la mayoría de la tierra es propensa a formar pantanos<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> [https://www.persee.fr/doc/jsa\\_0037-9174\\_1982\\_num\\_68\\_1\\_2205](https://www.persee.fr/doc/jsa_0037-9174_1982_num_68_1_2205), visto última vez el 11 de noviembre de 2020.

La atención a la emergencia. Se puede analizar, desde el refrán popular: “A río revuelto ganancias de pescadores”.

- Un Estado que nunca le ha interesado el sufrimiento de los pueblos, mucho menos de los pueblos indígenas. Su actuación siempre es, después de la tragedia. Últimos ejemplos las limitaciones para la contención y mitigación del COVID19 y la forma tardía con que reaccionó el estado y sus instituciones con la llegada de ETA.
- Una institucionalidad colapsada. CONRED superada por las situaciones climáticas. Municipalidades limitadas para actuar y otras actuando como si estuvieran en campaña. El ejército asume la conducción de la emergencia, pero bajo sus propios intereses. Las ONGs de todo tipo, actuando sin dirección, como si fueran un montón de hormigas haciendo algo, sin hacer nada. Institucionalidad indígena del país como la DEMI y CODISRA, bajo el slogan de la pertinencia cultural, hablan solo de los Q'eqchi', cuando fueron más pueblos indígenas quienes padece los efectos de ETA.
- Un gobierno que sigue en campaña política y haciendo el trabajo de sus financistas. Tomándose fotos, en centros de acopio de la sociedad civil.
- La disputa por la emergencia de parte de líderes políticos corruptos y ligados al crimen organizado.
  - La pelea entre el gobernador de Alta Verapaz, apoyado por Alejandro Giammattei en contra de alcaldes como Winter Coc Ba, no es por racismo y discriminación, es la disputa territorial que tienen grupos del crimen organizado en la región.
  - La presencia de Neto Bran en comunidades de Alta Verapaz, como Quejá, también tiene relación con esta disputa de grupos de políticos corruptos ligados al crimen organizado.
  - La presencia en San Cristóbal Verapaz, del Presidente del Congreso Allan Rodríguez y el diputado por Alta Verapaz, Felipe Lem. Demuestra que utilizan la situación para lograr la atención de sus electores.
  - La participación de las burguesías y oligarquía nacionales y regionales con transporte aéreo y terrestre, para transportar ayuda y personas. Es la muestra de que el control del país y del departamento sigue estando en sus manos.
  - En primer momento, la participación del crimen organizado en la supuesta “ayuda humanitaria”, tiene su sentido, en la forma como operaran estos próximos años, para seguir con su proyecto criminal de controlar todas las instituciones del Estado y en lo local las municipalidades.
  - No olvidemos que ya comienza a moverse el tablero para las próximas elecciones y están apareciendo los posibles candidatos a puestos de elección popular utilizando la emergencia para dar a conocer su bandera política, ejemplo:

- El discurso incendiario de Winter Coc, ante un grupo de simpatizantes fuera del aeródromo de Cobán, es una acción populista no solo de los partidos de derecha, sino del crimen organizado para tener controlada a la población. Haciendo uso de la lucha contra la discriminación, se hace incluso acreedor del respeto de organizaciones sociales<sup>2</sup>, que carecen de un análisis más profundo sobre la situación. Porque si bien es cierto que fue discriminado por el Gobernador y el Presidente al no permitirle participar en la reunión, pero la causa es por la disputa territorial que existe entre líderes políticos corruptos y el crimen organizado.
- La caravana que acompaña a Neto Bran. Es otro ejemplo de cómo se están ensayando las formas de campaña para las próximas elecciones.
- Sigue la corrupción. No se ha esclarecido donde están o para que se destinaron los recursos de la pandemia, y el congreso aprobó el decreto 30-2020, que contempla el Estado de Calamidad Pública por la depresión tropical ETA, por 30 días. Y se aprueba Q.400 millones, para atender la emergencia<sup>3</sup>.
- Alcaldes como el de San Cristóbal Verapaz, que abre una cuenta en uno de los bancos del sistema, para recaudar fondos para atender a los damnificados de ETA, sin decir afirmar como se auditará y a quien rendirán cuentas, mientras hay un COMUDE inoperante y actuando en función del concejo municipal.
- La utilización de helicópteros, avionetas y lanchas, que no son propiedad del Estado, que posiblemente aparecerán como gastos de la emergencia del covid.
- Se sabe que en muchos lugares, los COCODES se están acaparando la ayuda que la población están dando para las víctimas. Es por eso que en algunos albergues de las áreas rurales, se dice que no hay alimentos, porque los COCODES que han aprendido a ser corruptos con las municipalidades reparten las ayuda a sus familiares.
- Posiblemente en el escenario futuro, aparecerán ONG ligadas a líderes políticos, solicitando apoyo a la comunidad internacional, para atender a las víctimas. Ejemplos: Terremoto de 1976 pocos días después aparecieron un sin número de ONG y fundaciones dirigidos por militares y personas de clase alta, acaparando toda la ayuda que había llegado para los damnificados y hasta hoy, hay familias que nunca recibieron dicha ayuda.

---

<sup>2</sup> <https://es->

[la.facebook.com/OtraGuatemalaYa/photos/a.837921059612657/4549801258424600/?type=3&theater](https://es-la.facebook.com/OtraGuatemalaYa/photos/a.837921059612657/4549801258424600/?type=3&theater), visto última vez el 11 de noviembre.

<sup>3</sup> <https://lahora.gt/congreso-de-urgencia-nacional-y-con-enmiendas-aprueba-estado-de-calamidad-por-eta/>, visto última vez el 11 de noviembre de 2020.

Viendo este escenario tal desolador, los 400 millones aprobados para la emergencia, que lo más seguro terminará como siempre en los bolsillos de los políticos y para pagar las facturas que le deben al crimen organizado. O que la prensa corporativa como Radio Sonora y otros estén recaudando apoyo para las víctimas y que será canalizado por medios de los alcaldes corruptos que son la mayoría en el departamento. Porque, la ayuda que siempre es canalizada por medio de las instituciones de la oligarquía, burguesía y grupos corruptos, siempre ha servido para evadir impuestos.

Por eso, es que la respuesta a la situación como la pandemia y el Eta debe estar en las manos de la misma población.

- Solo un programa de reconstrucción promovida por las mismas comunidades y desde su misma situación<sup>4</sup>, tendrá el sentido de cambio que quiere el país. Para eso, se necesita un proyecto político unificado y un plan de formación y de organización política. Porque; lo que siempre ha pasado es que el Estado nunca ha respondido a las víctimas y sus familiares: Tamahú 2017, Cambray 2015, Terremoto de San Marcos 2017, entre otros, en donde la gente aún sigue esperando su vivienda.
- Es el momento para que los movimientos sociales (si es que existen en Guatemala), firmen un pacto político y social, que privilegien el proyecto político de país y de nación y dejen por un lado sus proyectos individuales.
- Por último, tanto la pandemia, el ETA y otras situaciones que vendrán, es el escenario propicio para fortalecer un movimiento fuerte de cambio, porque hasta el momento nadie entiende que es lo que se espera, para comenzar a desterrar por completo la corrupción en el país. Las condiciones están dadas, solo falta fuerza.

Mientras tanto, no hemos podido levantarnos de una y ya nos cae la otra. Esperamos que la depresión 31 que estará llegando este fin de semana, no sea tan drástica con nosotros, como son los pronósticos de los expertos. Pedimos a todos su solidaridad y apoyemos mutuamente.

---

<sup>4</sup> El Socialista Centroamericano, 318, primera quincena noviembre 2020, PDF